



# GEMEINDE

## INFORMATIONEN

Adlwang, 18. September 2009

### Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen 2009



Am Sonntag, den **27. September** d. J., finden in Oberösterreich die vorgenannten Wahlen statt. Wahlberechtigt sind

alle Frauen und Männer, die spätestens am Tag der Wahl das 16. Lebensjahr vollendet haben, vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen sind und im Wählerverzeichnis der Gemeinde Adlwang eingetragen sind.

Erstmals ist es heuer möglich, auch bei den Kommunalwahlen mittels Briefwahl sein Stimmrecht auszuüben. **Wahlkarten können noch bis spätestens Donnerstag, den 24. September 2009, beim Gemeindeamt Adlwang beantragt werden.**

Es besteht bei der Landtags- und Gemeinderatswahl auch die Möglichkeit,

Vorzugsstimmen zu vergeben. Die **Wahlvorschläge** der für den **Gemeinderat** kandidierenden Parteien sind auf der **Amtstafel kundgemacht** und auch in der **Homepage der Gemeinde Adlwang ([www.adlwang.at](http://www.adlwang.at)) ersichtlich.**

Wie bereits bekannt gegeben, sind aufgrund der Anzahl der Wahlberechtigten ab sofort **zwei Wahlsprengel** eingerichtet, beide **Wahllokale** sind in der **örtlichen Volksschule** untergebracht.

**Bitte beachten Sie auf den bereits übermittelten Wahlausweisen (zur Wahl unbedingt mitnehmen!) die rechts oben angegebene Bezeichnung des Wahlsprengels bzw. des zuständigen Wahllokales u. zw.**

|                       |   |                   |                                 |
|-----------------------|---|-------------------|---------------------------------|
| <b>Wahlsprengel 1</b> | - | <b>Wahllokal:</b> | <b>Volksschule, Werkraum</b>    |
| <b>Wahlsprengel 2</b> | - | <b>Wahllokal:</b> | <b>Volksschule, Klassenraum</b> |

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne das Bürgerservice der Gemeinde Adlwang, Frau Mandorfer, unter der Telefonnummer 07258-7455-31.

### Verkehrsregelung während der Goldenen Samstagnächte

Damit unsere traditionellen Samstagnächte auch verkehrstechnisch möglichst problemlos abgewickelt werden können, sind wiederum nachstehende Maßnahmen erforderlich. Folgende Regelungen, die auch letztes Jahr bereits praktiziert wurden, treten für die Dauer der „Goldenen Samstagnächte“ in Kraft:

**„Fahrverbot“ (in beiden Richtungen)**  
**ausgenommen „mit Berechtigungsschein“**

besteht jeweils von **Samstag, 13:00 Uhr bis Sonntag, 19:00, auf der**

- Waldneukirchner Straße ab der Abzweigung Weiße-Kreuz-Straße für die Fahrtrichtung Nußbach, ab dem Haus Nußbacher Straße 19 (Hundstorfer) für die Fahrtrichtung Bad Hall;
- Bad Haller Straße ab Zufahrt zur Volksschule für die Fahrtrichtung Adlwang



c) Mandorfer Straße ab der Abzweigung der Straße zum „Heiligen Brunnen“ für die Fahrtrichtung Adlwang

Bedarfsweise wird das Fahrverbot auf der Bad-Haller-Straße Samstag bereits ab 07:00 Uhr erlassen.

Für den Bereich der Waldneukirchner Straße ab der Abzweigung Weiße-Kreuz-Straße bis zur Kreuzung Ortsmitte gilt das Fahrverbot am Samstag bereits ab 7:00 Uhr (diese Regelung war mit Ausnahme der Nachtstunden bisher schon in Kraft!)

Das Nachtfahrverbot in der Zeit von 19:00 Uhr bis 6:00 Uhr gilt für das Teilstück der Waldneukirchner Straße (Einmündung Weiße-Kreuz-Straße bis zur Kreuzung Ortsmitte), die restlichen Straßenstücke sind vom Nachtfahrverbot ausgenommen!

**Halte- und Parkverbot** besteht Samstag und Sonntag für den **gesamten Kirchenplatz in der Zeit von 05:00 – 19:00 Uhr!**

Für die **Anrainer (Besitzer bzw. Bewohner von betroffenen Häusern, die durch diese Verordnung keine Zufahrtsmöglichkeit haben)** gibt es **Berechtigungsscheine**, die im Gemeindeamt erhältlich sind.

**Der Berechtigungsschein ist ausnahmslos auf diese Anrainer beschränkt.**

Besorgen Sie sich bitte noch vor Beginn der Markttag diesen Schein, damit Sie problemlos zu Ihrem Wohnhaus gelangen bzw. von dort wegfahren können.

Halten Sie diesen Berechtigungsschein bereit bzw. geben Sie diesen deutlich sichtbar in Ihr Auto und vermerken Sie darauf Ihr Kennzeichen. Die Übereinstimmung wird von den Einsatzkräften kontrolliert, im Falle der Nichtbeachtung ist mit strafrechtlichen Maßnahmen zu rechnen.

### **Bücherei-Flohmarkt**

Auch im heurigen Jahr wird im Rahmen der Goldenen Samstagnächte von den Mitarbeitern der Pfarrbibliothek ein Bücherei-Flohmarkt abgehalten. Der Gewinn wird zum Ankauf neuer Bücher verwendet. Der Veranstalter hofft auf zahlreiches Interesse am Kauf der angebotenen Lektüre und freut sich auf Ihren Besuch am Verkaufsstand am Kirchenplatz.

### **Eingaben im Bad Haller Kurier**

Die Gemeinde Adlwang freut sich über die zahlreichen Aktivitäten der Vereine und Körperschaften. Dieses Engagement sollte jedoch auch in den Medien entsprechend publik gemacht werden. Dazu ersuchen wir alle, die Möglichkeit zu nützen und von den durchgeführten Veranstaltungen Berichte samt Bildmaterial mittels Email ([badhallerkurier@liwest.at](mailto:badhallerkurier@liwest.at)) der Redaktion des Bad Haller Kuriers zu übermitteln. Die Erstellung dieser regionalen Zeitung des Kurbezirkes Bad Hall wird auch von unserer Gemeinde als Mitglied des Kurbezirkes mitfinanziert, sodass wir diese Möglichkeit auf jeden Fall nützen sollten. Hier die restlichen Termine für das heurige Jahr:

|                             |   |                                       |
|-----------------------------|---|---------------------------------------|
| <b>Ausgabe 27. Oktober</b>  | - | <b>Redaktionsschluss 19. Oktober</b>  |
| <b>Ausgabe 24. November</b> | - | <b>Redaktionsschluss 16. November</b> |
| <b>Ausgabe 21. Dezember</b> | - | <b>Redaktionsschluss 14. Dezember</b> |

### **Zivilschutz- Probealarm**

Um die Bevölkerung im Katastrophenfall zu warnen bzw. zu alarmieren, stehen im Ernstfall Sirenen zur Verfügung. Flächendeckend verfügt Österreich über ein ausgezeichnetes Warn- und Alarmsystem. Damit die Bewohner mit diesen Signalen vertraut gemacht und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen getestet werden, erfolgt jährlich ein österreichweiter Zivilschutz-Probealarm. Im heurigen Jahr findet diese **Alarmierung am Samstag, 3. Oktober 2009, zwischen 12.00 und 13.00 Uhr** statt.



## Freie Wohnung

Im Wohngebäude der **STYRIA** besteht ab Dezember d. J. die Möglichkeit, eine Wohnung mit rund 86 m<sup>2</sup> anzumieten. Nähere Auskünfte erteilt gerne die Gemeindeganzlei.

## Die Gesunde Gemeinde lädt ein zur Ismakogie



am Montag, 19. Oktober d. J., von 18.30 bis 21.00 Uhr im Turnsaal der Volksschule Adlwang. Als Referentin fungiert Frau Erika Steiger (Ausbildung nach Professor Anne Seidel), das Honorar beträgt 5,- € pro Teilnehmer. Schwerpunkte des Abends sind Bodenübungen, Schwingen, Schultergürtel im Stehen und Gehen. Mitzubringen sind Gymnastikmatte, Socken, bequeme Kleidung und Getränk. Anmeldungen im Gemeindeamt Adlwang (07258/74 55) bis spätestens Freitag, 16. Okt. d. J.

Ismakogie ist ein bewusstes, mental geführtes Haltungs- und Bewegungstraining.

Ziel ist es, mit einfachen und sanften Übungen Wirbelsäulen- und Haltungsbeschwerden entgegenzuwirken. Bandscheiben werden entlastet, die Rückenmuskulatur gestärkt und Verspannungen im Schulter- und Nackenbereich gelöst.

## Schulbeginnhilfe und Schulveranstaltungshilfe des Landes OÖ.



LAND  
OBERÖSTERREICH

Mit 100 € statt bisher 80 € Schulbeginnhilfe werden Familien, deren Kinder erstmalig in die Pflichtschule eintreten, finanziell unterstützt. Aufgrund der sehr teuren Erstausrüstung von Taferlklasslern wird auf diese Weise jenen Familien geholfen, die diese Unterstützung am dringendsten benötigen.

Deutlich angestiegen ist die Zahl der Bewilligungen für die Schulveranstaltungshilfe. Ansuchen können alle Familien, bei denen zumindest zwei Kinder in einem Schuljahr an mehrtägigen Schulveranstaltungen teilnehmen (zusammengefasst mindestens 8 Schulveranstaltungstage). Anträge liegen in den Schulen und im Gemeindeamt auf, zum Downloaden unter: [www.familienkarte.at/Familienservice/Foerderung](http://www.familienkarte.at/Familienservice/Foerderung).

## In eigener Sache

Die Gemeinde Adlwang hat vor einigen Jahren Straßenbezeichnungen eingeführt und die Hausnummernvergabe neu strukturiert. Dadurch ist die Orientierung im Gemeindegebiet wesentlich besser geworden und hilft dies vor allem den Einsatzfahrzeugen der Freiwilligen Feuerwehr, des Roten Kreuzes und der Exekutive, rasch hilfreich eingreifen zu können. Leider muss festgestellt werden,

dass einige Hausnummernschilder noch immer nicht abgeholt wurden und zahlreiche Schilder an den Häusern nicht ordnungsgemäß montiert sind. Gemäß dem OÖ. Straßengesetz besteht für den Liegenschaftseigentümer die Verpflichtung, für eine ordnungsgemäße Kennzeichnung seines Hauses zu sorgen. Wir ersuchen daher, dies im eigenem Interesse zu beachten.

## Obstbaumpflanzaktion in der Region Steyr – Kirchdorf

Wie bereits im Jahre 2006 planen das Regionalforum Steyr Kirchdorf, das Regionalmanagement OÖ, die Agrarbezirksbehörde OÖ. und die Gemeinschaft „Obstland Pyhrn Eisenwurzen“ wieder eine Obstbaumpflanzaktion durchzuführen, welche sich auf 2 Jahre erstreckt. Über diese Förderaktion können alle Besitzer von Grünlandflächen außerhalb des geschlossenen Siedlungsgebietes Obstbäume in einer Menge bis zu max. 30 Bäume (entsprechend einer zusammen gestellten Liste förderfähiger Sorten) mit zugehörndem Pflöck und Baumschutz zu günstigen Konditionen von 12,00 € brutto beziehen. Pro Besteller kann auch jeweils 1 Nussbaum mit einem Preis von 29,- € bezogen werden. Sowohl Neu- als auch Ersatzpflanzungen sind möglich. Bestellungen können mit einem eigenen Formular ([www.igv.at](http://www.igv.at) und [www.rmooe.at](http://www.rmooe.at)) bis spätestens Mitte November 2009 bei der IGV (Innovative Gemeinschaft Voralpenland) in Schlierbach (Adresse siehe Formular) per Fax oder per Post eingebracht werden. Weitere Infos zur Bestellung am Formular, die Verteilung ist im Oktober 2010 geplant.

## Kursabend des Roten Kreuzes

Die Ortsstelle des Roten Kreuzes Bad Hall lädt ein zum Kurs „Leben mit verwirrten Menschen“ am 21. und 28. Oktober d. J. im Gebäude des Roten Kreuzes in Bad Hall, Karl-Wögerer-Platz 1, Dauer jeweils von 19.00 bis 22.00 Uhr. Kursleiterin ist Frau Andrea Müller, die Kosten betragen 12,- Euro/Teilnehmer. Anmeldungen im Bürgerservice der Gemeinde Adlwang, Frau Mandorfer.



## Gratulation an P. Georg

Im Rahmen des Patroziniumfestes feierte unser Pfarrer Mag. P. Georg Pfeil sein 25jähriges Priesterjubiläum.

P. Georg ist seit 01. September 1992 in Adlwang tätig. Nach der Spondierung in Salzburg zum Magister folgte das Priesterstudium, im Juli 1984 war in Kremsmünster die feierliche Weihe zum Priester. Nach einigen Jahren Seelsorge in Steinerkirchen und Vorchdorf wechselte er in die Pfarre Adlwang.

Wir gratulieren P. Georg sehr herzlich zum Jubiläum und wünschen ihm weiterhin alles Gute für sein pfarrliches Wirken in Adlwang.



## Veranstaltungen

|                                 |                                             |              |
|---------------------------------|---------------------------------------------|--------------|
| 27. September                   | Erntedankfest der Pfarre Adlwang            | Pfarrkirche  |
| 27. September                   | Landtags-, Gemeinderats-, Bürgermeisterwahl | Volksschule  |
| 03.,04.,10.,11.,17.,18. Oktober | Goldene Samstagnächte                       | Ortszentrum  |
| 26. Oktober                     | „Gesunde Gemeinde“ - Grenzwanderung         | Adlwang      |
| 05. November                    | Konstituierende Sitzung des Gemeinderates   | Sitzungssaal |

**Ihr Bürgermeister  
Mag. Franz Hieslmayr eh.**